



DICHIARAZIONE DI VALORE (Istruzioni)

Richiesta di rilascio di una dichiarazione di valore per titolo di studio conseguito nella circoscrizione consolare del Consolato Generale d'Italia Francoforte sul Meno (Assia, Renania-Palatinato, Bassa Franconia, Saarland), da presentare alle competenti autorità in Italia per il successivo riconoscimento del titolo di studio in Italia (dichiarazione di equipollenza), o alle Università ai fini dell'iscrizione.

La domanda deve essere indirizzata, utilizzando il modulo allegato in carta semplice al Consolato Generale d'Italia, Ufficio Scuola, Danziger Platz, 12, 60314 Francoforte sul Meno (Tel. +49 069-697531120, uffscuol.francoforte@esteri.it).

I seguenti dati sono assolutamente necessari:

- indicazione del titolo o della laurea e della scuola o dell'università;
- il luogo in cui è stato ottenuto;
- dati personali del richiedente, compresa la nazionalità, l'attuale recapito di residenza o domicilio, il numero di telefono e l'indirizzo e-mail

Se si tratta di titolo NON universitario/NON accademico (ad es. Maturità: Abitur - Realschul - oder Hauptschulabschluss), la domanda deve essere munita della seguente documentazione:

- una copia autenticata del diploma conseguito (Zeugnis/Diplom) con la rispettiva traduzione giurata in lingua italiana, redatta da un traduttore riconosciuto dal Consolato, disponibile al seguente link: https://consfrancoforte.esteri.it/consolato_francoforte/resource/doc/2020/09/elenco_traduttori_giurati_agosto_2020.pdf;
- una fotocopia di un valido documento d'identità del(la) richiedente;
- una busta A4 preaffrancata (con francobolli tedeschi) ed indirizzata al(alla) richiedente o con l'indicazione del destinatario della spedizione (secondo il seguente tariffario: posta semplice per la Germania: **1,60 €**; posta raccomandata per la Germania: **4,25 €**; posta raccomandata per l'Italia o altri Paesi al di fuori della Germania: **7,20 €**).

I francobolli necessari possono essere acquistati sul seguente sito web:

https://shop.deutschepost.de/shop/internetmarke/selectPostageIM.jsp?cid=PO_IM_01#porto-international.

Se si tratta di titolo universitario, la domanda deve essere munita della seguente documentazione:

- una copia autenticata del diploma conseguito (Urkunde) ed una copia autenticata della pagella dei voti (Diplomzeugnis) con la rispettiva traduzione giurata in lingua italiana, redatta da un traduttore riconosciuto dal Consolato, disponibile al seguente link: https://consfrancoforte.esteri.it/consolato_francoforte/resource/doc/2020/09/elenco_traduttori_giurati_agosto_2020.pdf;
- una copia 1.) dell'ordinamento del rispettivo corso di laurea (Studienordnung) e 2.) dell'ordinamento degli esami (Prüfungsordnung) in vigore al momento 1.) dell'iscrizione - ammissione al corso, 2.) del conseguimento del diploma;
- se si tratta di una laurea di terzo ciclo (dottorato): anche 1 copia autenticata di un certificato della Facoltà sull'effettiva durata del corso di laurea;
- una fotocopia di un valido documento d'identità del(la) richiedente;
- una busta A4 preaffrancata (con francobolli tedeschi) ed indirizzata al(alla) richiedente o con l'indicazione del destinatario della spedizione (secondo il seguente tariffario: posta semplice per la Germania: **1,60 €**; posta raccomandata per la Germania: **4,25 €**; posta raccomandata per l'Italia o altri Paesi al di fuori della Germania: **7,20 €**).

I francobolli necessari possono essere acquistati sul seguente sito web:

https://shop.deutschepost.de/shop/internetmarke/selectPostageIM.jsp?cid=PO_IM_01#porto-international



CONSOLATO GENERALE D'ITALIA
FRANCOFORTE SUL MENO
Ufficio Scuola

Nel caso in cui le dichiarazioni di valore e le legalizzazioni debbano servire per **concreti motivi di studio (ad es. l'iscrizione ad un'Università italiana) o di previdenza (ad es. INPS)**, le stesse **sono esenti da tassa** ai sensi dell'art. 66, comma C, del D.Lgs. 71 del 03.02.2011, altrimenti sono soggette al pagamento della tariffa consolare.

ATTENZIONE: l'esenzione non si applica qualora il/la richiedente sia residente in Italia.

La tariffa prevista è la seguente:

Art. 66 T.C. = **€ 41,00** per la dichiarazione di valore.

NOTA: Ai sensi degli artt. 75 e 76 del D.P.R. 445/2000, in caso di **false dichiarazioni** accertate dall'Amministrazione precedente verranno applicate le sanzioni penali previste e decadrà la validità della dichiarazione di valore.

Coordinate bancarie del Consolato Generale d'Italia a Francoforte per bonifico SEPA.

c/c intestato a: Consolato Generale d'Italia

IBAN: **DE12 1007 0100 0319 0030 00** - BIC: **DEUTDEBB101**

Banca: Deutsche Bank